

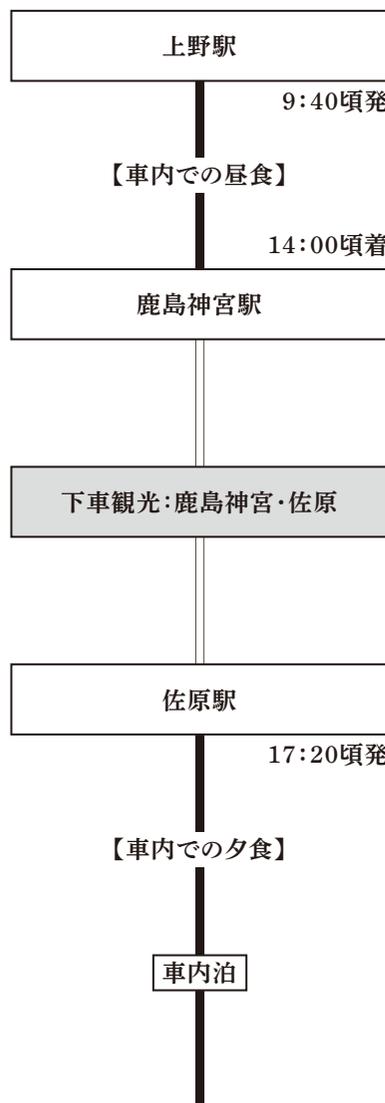
旅行のご案内  
〈 2020年12月～2021年3月出発分 〉

# コースのご案内【2020年12月～2021年3月出発 冬の1泊2日コース】

東国(とうごく)の冬の光を受けて、  
聖なる社の森から太平洋をめぐる旅。

出発日 2020年 12月5日(土)、19日(土)  
2021年 1月23日(土)、30日(土) 2月13日(土)、20日(土) 3月13日(土)、27日(土)

## 1日目



### 出発 上野駅

1泊2日という限られた時間の中で存分に「TRAIN SUITE 四季島」の旅を味わっていただくために、これからはじまる旅に期待を膨らませ、まずはラウンジ「プロローグ四季島」でおくつろぎください。お時間になりましたらトレインクルーが列車へのご案内いたします。

### 鹿島神宮(茨城県)

神武天皇元年(紀元前660年)の創建、常陸国一宮とされ、御祭神「武甕槌大神(たけみかづちのおおかみ)」を祀る「鹿島神宮」。旅立つ際に道中の無事を祈る「鹿島立ち」でも知られるこちらで特別祈禱をいただきます。神宮の深い森の奥参道には、神の使いである鹿がくつろぐ姿などの見どころも点在します。

### 佐原(千葉県)

小野川沿いを中心に歴史的町並みが残る佐原。日本の測量地図の父・伊能忠敬ゆかりの地でもあるこの町を、案内人による特別解説でご散策いただきます。水運で栄えた江戸のころに想いを馳せ、土蔵や町屋造りの町並みを楽しみながら、佐原の歴史と文化を探訪します。

### 料理監修

「TRAIN SUITE 四季島」の大きな魅力の一つが車内外で味わう料理の数々です。「訪れる土地土地の魅力」や「本物の上質感」を感じていただき、感動体験を創出するこだわりの食を提供するため、日本人として初めてフランスでミシュラン一つ星を獲得した中村勝宏と、「TRAIN SUITE 四季島」の初代総料理長 岩崎均が料理の監修を務めます。



総監修 中村 勝宏



監修 岩崎 均

### 食事

#### 昼食 神楽坂くろす 車内

伝統をしっかりと踏襲し、真摯に素材と向き合う。そんな日本料理を旅のはじめりにお楽しみください。



店主 黒須 浩之

#### 夕食 TRAIN SUITE 四季島 車内

「TRAIN SUITE 四季島」の総料理長 佐藤滋による旅先ならではのフレンチディナーをご提供いたします。車内での特別なひとときをお過ごしください。



総料理長 佐藤 滋

— 〃 — TRAIN SUITE 四季島

— 〃 — バス

利用バス会社:ジェイアールバス関東(株)

## 2日目

|          |         |
|----------|---------|
|          | 5:20頃着  |
| 根府川駅     |         |
|          | 7:10頃発  |
|          | 7:20頃着  |
| 小田原駅     |         |
| 【車外での朝食】 |         |
| 下車観光:小田原 |         |
| 小田原駅     |         |
|          | 11:40頃発 |
| 【車内での昼食】 |         |
|          | 17:40頃着 |
| 上野駅      |         |

### 根府川駅(ねぶかわえき)の日の出

海に見える駅として人気の根府川駅は、相模湾を見下ろす丘の上にあり、ホームや駅舎から見渡す眺望が見事です。この旅では、早朝の日の出の時間に合わせて列車が停車します。ホームに降りて海から昇る朝日を浴びるもよし、車窓からゆっくり眺めるもよし、ご自由にお過ごしください。※天候によりご覧いただけない場合がございます。



### 小田原(神奈川県)

#### ●報徳二宮神社

「TRAIN SUITE 四季島」は相模湾沿いを走り、小田原駅に到着します。「報徳会館 食楽庵 報徳」で朝食をいただき、食後は隣接する「報徳二宮神社」で散策・ご参拝いただくこともできます。江戸時代に多くの農村を飢饉から復興させた郷土の偉人・二宮尊徳(金次郎)を祀る「報徳二宮神社」には、薪を背負って本を読む少年時代の二宮金次郎像が立っており、郷愁を誘います。



#### ●小田原文化財団 江之浦測候所(えのうらそっこうじょ)

世界的な現代美術作家・杉本博司による美術展示施設「江之浦測候所」。広大な敷地に、ガラス張りのギャラリー棟や海へせり出す形で造られた光学硝子舞台、1,000年以上前のものを含む考古遺物のコレクションなどが広がっています。相模湾を眺めながら、解説付きでご案内いたします。自然を感じる風の中で、雄大なアートと絶景をお楽しみください。



### 食事

#### 朝食 報徳会館 食楽庵 報徳 車外

相模湾近海で獲れた魚や箱根山麓の野菜など、地元の山海の幸にあふれた和会席でおもてなしいたします。



#### 昼食 イルマーレ 車内

店の目の前にある小田原漁港から揚げた新鮮な魚介類が自慢。小田原ならではのイタリアンをご提供いたします。



シェフ 依田 隆

—— TRAIN SUITE 四季島    - - - - タクシー等

## ご旅行代金

ご宿泊：車内  
お食事：朝食1回、昼食2回、夕食1回

※その他共通のご案内はP6をご覧ください。

| 「TRAIN SUITE 四季島」客室タイプ       | ご旅行代金(お1名様) |         |
|------------------------------|-------------|---------|
|                              | 2名様1室利用     | 1名様1室利用 |
| 四季島スイート(メゾネットタイプ・広さ約20㎡) 1室  | 500,000     | 750,000 |
| デラックススイート(フラットタイプ・広さ約14㎡) 1室 | 450,000     | 675,000 |
| スイート(広さ約9㎡) 15室              | 370,000     | 555,000 |

[単位:円]

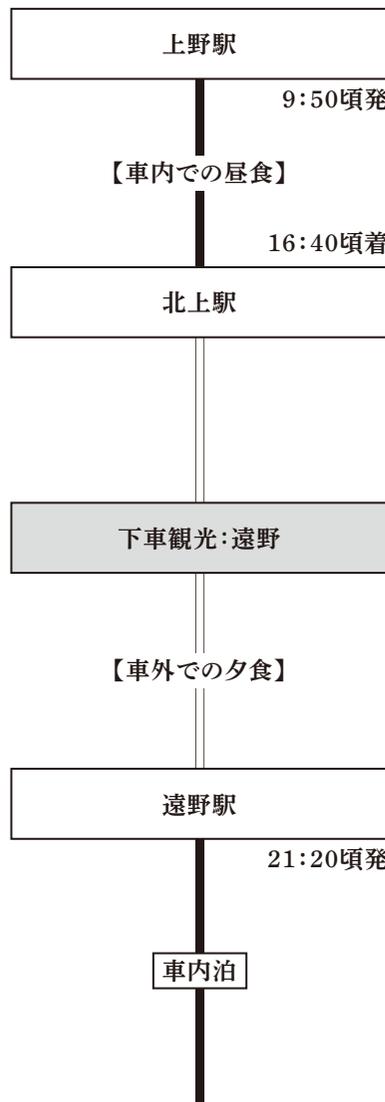
※本パンフレット掲載の情報は2020年5月現在のものです。内容は変更となる場合がございます。

# コースのご案内【2020年12月～2021年3月出発 冬の2泊3日コース】

東北の長い冬に息づいてきた、  
手仕事のぬくもりと幻想的な民話の世界への旅。

出発日 2020年 12月1日(火)、8日(火)、15日(火)  
2021年 1月12日(火)、19日(火) 2月9日(火) 3月9日(火)、16日(火)

## 1日目



### 出発 上野駅

「TRAIN SUITE 四季島」の旅は上野駅からはじまります。落ち着いた雰囲気のある専用ラウンジ「プロローグ四季島」から、トレインクルーが列車の到着する「TRAIN SUITE 四季島」専用の「新たな旅立ちの13.5番線ホーム」へご案内いたします。



### 遠野(岩手県)

河童や座敷童子をはじめ数々の民話が伝わる遠野。また周囲の山々で修験山伏が行った祈禱の舞が神楽として残り、市内各地に存在する伝承団体が今もその姿を伝えています。山里に暮らす人々が大切に受け継いできた勇壮な神楽を、「とおの物語の館」敷地内にある「遠野座」にて迫力を間近に感じながらご鑑賞いただけます。



### 料理監修

「TRAIN SUITE 四季島」の大きな魅力の一つが車内外で味わう料理の数々です。「訪れる土地土地の魅力」や「本物の上質感」を感じていただき、感動体験を創出するこだわりの食を提供するため、日本人として初めてフランスでミシュラン一つ星を獲得した中村勝宏と、「TRAIN SUITE 四季島」の初代総料理長 岩崎均が料理の監修を務めます。



総監修 中村 勝宏

監修 岩崎 均

### 食事

#### 昼食 オトワレストラン 車内

宇都宮に根ざし、地域の食材、風土を表現したテロワールを味わっていただける渾身のフレンチを提供いたします。



シェフ 音羽 和紀、音羽 元、音羽 創

#### 夕食 旬菜和田 車外

四季折々の旬菜と和の技法を活かした、目と舌で味わう日本料理をご提供いたします。

※2日目の観光で「弘前・西目屋コース」に参加される方のお食事となります。

#### 夕食 羊丸・道 車外

遠野名物「ジンギスカン」の名店にて、地元岩手を中心に集めた豊かな食材を贅沢にお楽しみください。

※2日目の観光で「五所川原・弘前コース」に参加される方のお食事となります。

## 2日目

2日目の観光は「弘前・西目屋コース」と「五所川原・弘前コース」を事前に選択いただけます。



### 【車内での朝食】

8:30頃着

青森駅

弘前・西目屋  
コース

五所川原・弘前  
コース

下車観光:  
弘前・西目屋

下車観光:  
五所川原・弘前

【車外での昼食】 【車外での昼食】

弘前駅

17:10頃発

### 【車内での夕食】

車内泊

### 弘前・西目屋コース りんごとブナに込めた青森の矜持を訪ねる(青森県)

#### ●弘前のりんご

日本で一番のりんご生産量を誇る青森県。中でも弘前市はりんごの生産量日本一です。岩木山をのぞむりんご畑が広がるこの地で、青森とりんごの歴史や生産から収穫まで、そのルーツとこだわりを紐解きます。

また農家が1年をかけて育てあげたりんごが集まり、選別され箱詰め、出荷されるまでの流れを、日本一の選果能力を有する「河東地区りんご施設」にて特別にご案内いたします。

#### ●BUNACO(ブナコ)手作り体験

BUNACOは、ブナ材を薄いテープ状にしたものを螺旋状に巻き上げて成型する青森県独自の木工品ブランド。ひとつひとつ丁寧に手作りされ、自然な風合いが魅力です。西目屋村にある小学校旧校舎を活用した工場で、職人たちの製作工程を見学し、BUNACOを手作り体験していただけます。



### 五所川原・弘前コース ぬくもりの郷土文化を学び体験する(青森県)

#### ●太宰治記念館「斜陽館」

文豪・太宰治の生家である明治期の豪邸。県下有数の大地主の六男として生まれ幼少期を過ごしたこの地で、太宰文学の原点を感じることができます。

#### ●ストーブ列車(津軽鉄道 金木駅～津軽五所川原駅)

昔懐かしいだるまストーブが客車に備えられた、津軽の冬の風物詩「ストーブ列車」。ノスタルジックなローカル線の旅をご堪能ください。

#### ●「弘前れんが倉庫美術館」にて津軽の工芸体験(津軽こぎん刺し、わにもっこ)

かつてはシードル工場などに使われた吉野町煉瓦倉庫。そのれんがの一部をそのまま活かし2020年にオープンする「弘前れんが倉庫美術館」で、津軽の工芸品の手作り体験をお楽しみいただけます。体験は、弘前こぎん研究所による「津軽こぎん刺し」、青森の豊富な木材を素材とするハンドメイドの木工芸「わにもっこ」からお選びいただけます。(出発までの間にお伺いします。)



## 食事

### 朝食 駒龍 車内

食材、器ともに岩手県産にこだわった本格的な料亭料理を朝食にご用意いたします。



料理長 篠原 宏達

### 昼食 五所川原・弘前コース 御料理なる海 車外

江戸時代の蔵を活かした店内で、目でも舌でも楽しい美しく盛り付けられた旬の懐石料理をお楽しみください。



料理長 鳴海 均

### 昼食 弘前・西目屋コース トラットリア リバージオ 車外

弘前の地で、青森県産の野菜など素材の良さを最大限に引き出したイタリアンランチをお召し上がりいただけます。



シェフ 原田 賢

### 夕食 TRAIN SUITE 四季島 車内

「TRAIN SUITE 四季島」の総料理長 佐藤滋による旅先ならではのフレンチディナーをご提供いたします。車内での特別なひとときをお過ごしください。



総料理長 佐藤 滋

# 3日目



## 松島(宮城県)

### ●瑞巖寺

伊達政宗が5年の歳月をかけ慶長14年(1609年)に完成させた伊達家の菩提寺でもある「瑞巖寺」。桃山様式の粋をつくし、荘厳な造りに奥州の覇者の威厳が感じられます。境内には書院造りで入母屋造本瓦葺の本堂(国宝)をはじめ建築当時の建造物も現存し、伊達家が栄えた往時をしのぶことができます。



©zuiganji

### ●松島湾内クルーズ

日本三景の一つ松島は、大小合わせて260あまりの島々が浮かび、他では見る事ができない名勝奇勝が連なります。朝の澄んだ空気の中、「TRAIN SUITE 四季島」のために特別にご用意した貸し切りの専用船で松島湾内クルーズへ。四季折々に美しい風景を織りなす松島ですが、冬の松島はことさら絶景です。



## 食事

### 朝食 TRAIN SUITE 四季島 車内

「TRAIN SUITE 四季島」総料理長 佐藤滋による、旅の最後の朝を彩るモーニングをご用意いたします。特別な朝のひとつをお過ごしください。



総料理長 佐藤 滋

### 昼食 塩竈寿司海道 車内

国内屈指の漁港を抱え新鮮な魚介が水揚げされる塩竈。塩竈寿司海道の「鮭しらはた」、「亀喜寿司」、「すし哲」の職人が順に乗車し、握りたての寿司をご提供いたします。



鮭しらはた  
白幡 邦友氏



亀喜寿司  
保志 昌宏氏



すし哲  
白幡 泰三氏

— TRAIN SUITE 四季島 — バス

利用バス会社:ジェイアールバス東北(株)

## ご旅行代金

ご宿泊:車内  
お食事:朝食2回、昼食3回、夕食2回

※その他共通のご案内はP6をご覧ください。

[単位:円]

| 「TRAIN SUITE 四季島」客室タイプ       | ご旅行代金(お1名様) |           |
|------------------------------|-------------|-----------|
|                              | 2名様1室利用     | 1名様1室利用   |
| 四季島スイート(メゾネットタイプ・広さ約20㎡) 1室  | 750,000     | 1,125,000 |
| デラックススイート(フラットタイプ・広さ約14㎡) 1室 | 700,000     | 1,050,000 |
| スイート(広さ約9㎡) 15室              | 550,000     | 825,000   |

※本パンフレット掲載の情報は2020年5月現在のものです。内容は変更となる場合がございます。

# 共通のご案内

- ・出発・到着／上野駅 ※ハイヤー送迎をご利用になる場合は、ハイヤーの出発地から上野駅、上野駅から到着地までが旅行行程となります。
- ・添乗員／上野駅出発より、上野駅帰着までトレインクルーが添乗員としてご案内いたします。
- ・募集人員／34名(各室2名様でご利用いただいた場合) ・最少催行人員／28名
- ・1室を3名様以上ではご利用になれません。
- ・ご旅行代金に含まれるもの  
旅行行程に記載された全行程の鉄道の運賃・料金、車内サービス、貸切バス・タクシーの料金、お食事・お飲み物料金(一部を除く)、観光に関する料金 ※四季島スイート、デラックススイートご利用のお客さまは、都内周辺のご指定の場所から上野駅まで、出発時・到着時ともにハイヤー送迎を料金不要でご利用いただけます(上野駅から50km圏内)。スイートご利用のお客さまも有料のオプションサービスにてハイヤー送迎のご利用が可能です。詳細はお申し込み手続き後にご案内いたします。
- ・ご旅行代金に含まれないもの  
出発時の上野駅まで、および到着時の上野駅からの交通費(ハイヤー送迎ご利用の場合を除く)、クリーニング代、電話料金、追加の飲食費など個人的性質の諸経費およびそれに伴う税・サービス料、傷害・疾病に関わる医療費等

## ご利用に際して お申し込みの前に、同封の「ご旅行条件」とあわせ必ずご一読ください。

### 【お申し込みについて】

- ・旅行のご参加は出発時に中学生以上のお客さまとさせていただきます。 ・20歳未満のお客さまのご参加は、親権者の同意が必要です。
- ・妊娠中の方、補助犬をお連れの方など、特別なお手伝いを必要とするお客さまは、その旨を旅行のお申し込み時にお知らせください。当社は可能かつ合理的な範囲で応じさせていただきます。なお、この場合、利用機関等の求めにより医師の診断書を提出していただく場合がございます。また、現地事情や輸送機関等の状況などにより、ご旅行の安全かつ円滑な実施のために、同伴者または介助者の同行などを条件とさせていただきますか、お客さまの同意の上、コースの一部内容を変更させていただきますか、あるいはご参加をお断りさせていただきます場合がございます。その際、お申し出の時期によっては、取消料が必要となる場合がございます。
- ・商用目的の取材や撮影の場合は、必ず事前にツアーデスクまでお申し出ください。内容によってはお断りする場合がございます。
- ・ご旅行代金は代表者様ご一括でのお支払いとさせていただきます。

### 【車両および客室について】

- ・スイートの客室番号・号車の指定はお受けいたしかねます。バリアフリー対応のお部屋になる場合がございます。
- ・車いすでご利用いただけるバリアフリー対応の客室をスイートに1室ご用意しております。なお、バリアフリー対応のお部屋の数には限りがございますので、ご希望にそえない場合がございます。予めご了承ください。
- ・他のお客さまとの相部屋はお受けできません。1名様でご利用の場合は1名様1室利用のご旅行代金が適用されます。
- ・客室、共用スペースを含め、車内は禁煙です。お煙草は5号車ラウンジの喫煙スペースをご利用ください。
- ・全室シャワーブース・温水洗浄便座付トイレを備えています。また、四季島スイート、デラックススイートにはバスタブがございます。

### 【ご旅行の際の服装について】

- 列車内の共用スペース、各地でのお食事の際は下記の服装のご着用をお願いいたします。
- 〈男性〉襟付きのシャツ、ポロシャツ、ジャケット、セーター(タートルネックを含む)、スラックスなどの長ズボン、ジーンズなど
- 〈女性〉ブラウス、セーター(タートルネックを含む)、スカート、スラックス、ジーンズなど
- ※Tシャツ、半ズボン、ジャージ、サンダル(女性用バックストラップのあるものは除く)、浴衣などの着用はご遠慮ください。
- ※ジーンズは、色落ちの激しいもの、穴あき、ほつれのあるものは、ご遠慮ください。

### 【車内での夕食(ディナー)時の服装について】

- 「TRAIN SUITE 四季島」車内の夕食(ディナー)は、特別なひとときをおしゃれをしてお楽しみください。
- 〈男性〉スーツ、ジャケット、ブレザーなど
- 〈女性〉ワンピース、ツーピース、ブラウス、スカートなど

### 【ショッピングについて】

- ・観光地でのショッピングにつきましては、お客さまご自身の責任でご購入ください。
- 当社では商品の交換や返品等のお手伝いはいたしかねます。ご購入の際はご自身で商品の確認をお願いいたします。

### 【取り消し等について】

- ・ご旅行の取り消しの受け付けは「TRAIN SUITE 四季島」ツアーデスクの営業時間内に限らせていただきます。(営業時間:10:00~17:30、休業日:水・土曜日、年末年始)
- ・お申し込み後の出発日、客室タイプ、冬の2泊3日コース・2日目の観光コースの変更は、お受けいたしかねます。

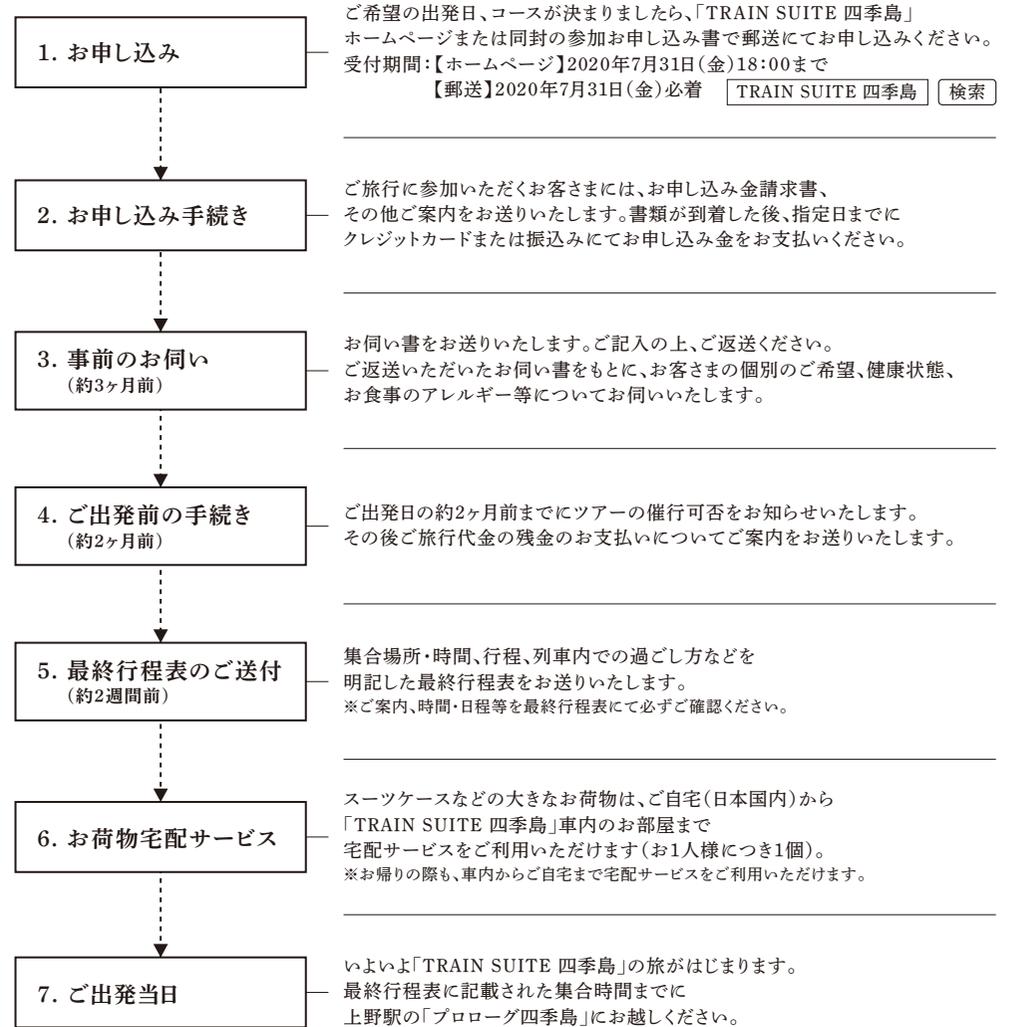
### 【移動について】

- ・貸切バス会社:ジェイアールバス関東(株)、ジェイアールバス東北(株)または同等の会社
- ・交通機関の遅延、不通、経路変更など、またこれらによって旅行日程の変更、目的地や滞在時間の短縮、観光箇所の変更・削減などが生じた場合、当社は旅行契約上の責任は負いかねますが、当初の日程に沿った旅行サービスが提供できるよう努力いたします。

### 【その他】

- ・本パンフレットに掲載の写真・イラストはすべてイメージです。掲載の風景写真は、時季・気象状況により実際と異なる場合がございます。
- ・行程内の出発時刻、到着時刻は変更となる場合がございます。
- ・お持込みになられたお荷物を客室外でお預かりすることは出来かねますので、予めご了承ください。
- ・各種割引、「JRE POINT」は適用対象外となります。
- ・インターネットオークションやフリーマーケットアプリ等で第三者への転売はお控えください。転売等の行為があった場合、旅行契約の締結をお断りする場合がございます。
- ・ご同行者様がキャンセルとなり、お1人様での参加となる場合は、1名様分の取消料の他に、1名様1室利用のご旅行代金が適用となります。
- ・本パンフレットの情報は、2020年5月現在のものです。内容は変更となる場合がございます。

# お申し込みから出発までのご案内(共通)



※お申し込み多数の場合は、抽選とさせていただきます。抽選結果は、2020年8月下旬頃までに書面でお知らせいたします。  
お申し込み方法の詳細は、ホームページまたは同封の参加お申し込み書をご覧ください。

## 「ギャラリー四季島」(東京駅八重洲中央口改札外)

「TRAIN SUITE 四季島」に興味をもっていただいたお客さまに、上質で特別な旅の世界観を感じていただく情報発信スペースです。お申し込みを検討されているお客さまは、お申し込みの前にぜひお越しください。詳細は「TRAIN SUITE 四季島」ホームページをご覧ください。

※「ギャラリー四季島」は事前予約制です。なお「ギャラリー四季島」での直接の旅行お申し込みは承っておりません。

かつてない感動に出会う。

いま、「TRAIN SUITE 四季島」ならではの旅へ。



 株式会社 **びゅう** トラベルサービス

お問合せ

「TRAIN SUITE 四季島」ツアーデスク

 **0570-00-7216** ※全国各地より市内通話料金にてご利用いただけます。  
※一部(IP電話・衛星電話)ご利用いただけない場合がございます。

ナビダイヤルをご利用いただけないお客さまは、03-6231-7216におかけください。

営業時間：10:00～17:30 休業日：水・土曜日、年末年始

2020.5 改訂